



摩托罗拉用户手册

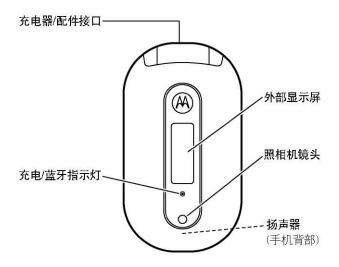
U6 gsm

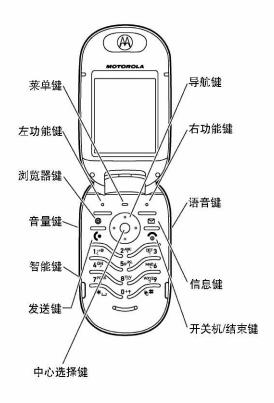
引言

欢迎您成为摩托罗拉大家庭的一员

恭喜您成为摩托罗拉移动电话的用户!

我们非常高兴您选择了本款 GSM (GPRS) 功能数字移动电话。





注: 手册中的图示仅供参考,请以手机实际为准。

Motorola, Inc.

Consumer Advocacy Office 1307 East Algonquin Road Schaumburg, IL 60196 1-800-331-6456 (美国)

1-800-331-6456(美国) 1-888-390-6456(TTY/TDD 美国)

1-800-461-4575(加拿大) 800-810-5050(中国)

www.motorola.com.cn

MOTOROLA 及 M 标识,还有这里所用的其他商标均为摩托罗拉公司所有。蓝牙商标为其专利所有权者所有,摩托罗拉获得使用许可。Java 和其他基于Java 的标志均为美国或其他国家 SUN 公司的商标或注册商标。所有其他产品和服务名称均为各自所属公司所有。

© 2005 摩托罗拉公司版权所有。

本款手机某些功能的使用权取决于您的网络服务供应商的网络设置及性能。另外,由于网络服务供应商的不同,手机的某些功能可能无法使用,并且/或者是网络服务供应商限制此项功能的使用。关于手

机的功能及功能的可用性,请向您的网络服务供应商咨询。用户手册中所有关于手机特性和功能的介绍及说明,以及其他信息都是当时最新的有效信息,且所有信息在印刷时均准确无误。摩托罗拉将保留对本手册更正或更改其中信息及说明的权力,恕不另行通知而不承担任何责任。

计算机软件版权

本手册中所描述的摩托罗拉产品,可能包括存储在 半导体存储器或其他媒体中的具有摩托罗拉和第三 方版权的软件。美国和其他国家的法律保护摩托罗 拉和第三方软件供应商对版权软件的独占的权利, 其中包括经销、复制具有版权的软件。因此,在建规定的范围内,不允许以任何方式对任何具有摩 托罗拉版权的软件进行修改、反设计、经销或复制。 此外,购买摩托罗拉产品并不意味着直接或间接和 因禁止反言原则或因为任何其他原因而承认买方拥 有摩托罗拉与任何第三方软件供应商所拥有的版 权、专利权和专利申请权,但产品销售中因法律规定 而产生的正常的,非排他性的,免费使用产品除外。

主菜单

② 通信录

⑱ 最近呼叫

- ▶ 呼入电话
- ▶ 呼出电话
- ▶ 号码速记
- ▶ 呼叫时间
- ▶ 呼叫费用*
- ▶ 数据计时器
- ▶ 数据量

☑信息

- 新信息
- ▶ 邮件信息*
- 信息收件箱
- ▶ 语音信箱*
- 浏览器信息*
- ▶ 信息服务*
- ▶ 快速记事
- 发信箱
- 草稿箱
- 多媒体模板

码 工具

- ▶ SIM 卡应用*
- ▶ 计算器
- ▶ 日程表
- ▶ 快捷键

- ▶ 语音记事
- ▶闹钟
- 拨叫服务*

△ 游戏和应用程序*

访问网络

- ▶ 浏览器*
- ▶ Web 快捷方式
- ▶ 已存页
- ▶ 历史记录
- ▶ 转到网址
- ▶ 浏览器设置
- 网页设定

🖺 多媒体

- 主题
- ▶ 照相机
- ▶ 图片 声音
- 录像

₿ 蓝牙连接

- ▶ 免提
- ▶ 设备记录
- ▶ 设置

₩设置

个性化

- ▶ 铃音类型
- ▶ 连接*
- ▶ 呼叫转移*
- ▶ 通话设置*
- ▶ 初始设置
- ▶ 手机状态

- ▶ 耳机[‡]
- ▶ 车载设置[‡]
- ▶ 网络*
- ▶ 保密设置
- ▶ Java 工具

这是手机标准的菜单结构。菜单结构及功能名称可能与您的手机有所不同。所有的功能用户不一定都能使用。

- * 取决于 SIM 卡、网络支持以及您申请的数据服务的 类型。
- ‡ 需使用摩托罗拉原装可选配件。

| 引言1 |
|------------------|
| 安全信息13 |
| 入门知识25 |
| 关于手册······25 |
| 原装配件 ·······25 |
| 安装 SIM 卡······26 |
| 安装电池27 |
| 为电池充电28 |
| 电池的使用29 |
| 开机 ······30 |
| 关机31 |
| 音量键31 |
| 拨打电话32 |
| 接听电话33 |

| 重 | 要功能······ | 35 |
|---|-------------|----|
| | 拍摄和播放录像 | 35 |
| | 录像设置 ······ | 37 |
| | 拍摄照片 | 38 |
| | 照相机设置 | 39 |
| | 通信录 | 40 |
| | 使用蓝牙无线连接 | 45 |
| 关 | 于手机······ | 49 |
| | 显示屏 | 49 |
| | 使用导航键 | 52 |
| | 使用主菜单 | 53 |
| | 文字输入 | 56 |
| | 智能键 | 64 |
| | 外部显示屏 | 64 |
| | 免提扬声器 | 66 |
| | 设定新密码 | 66 |
| | 手机加锁和解锁 | 67 |
| | 若您忘记了密码 | 69 |

| | 设置闹钟69 |
|----|-----------------|
| 通话 | · 功能 ······ 71 |
| | 改变使用线路······71 |
| | 重拨71 |
| | 使用自动重拨功能71 |
| | 线路识别72 |
| | 取消来电73 |
| | 关闭来电提示 ······73 |
| | 通话中使用扬声器73 |
| | 通话中使用静音74 |
| | 拨打紧急电话74 |
| | 拨打国际号码······75 |
| | 查看最近呼叫 ······75 |
| | 呼叫时间和费用77 |
| | 回复未应答电话78 |
| | 号码速记79 |
| | 附加一个号码 ······79 |
| | 按位置排序号码拨号80 |

| | 单键拨号8 | 0 |
|----|------------------|---|
| | 固定拨号8 | 1 |
| | 服务拨号8 | 1 |
| | 快速拨号8 | 2 |
| | 双音多频音8 | 2 |
| | 呼叫等待8 | 2 |
| | 保持通话8 | 3 |
| | 呼叫转接 ·····8 | 3 |
| | 电话会议8 | 5 |
| | 呼叫转移8 | 6 |
| | 按位置排序号码拨号 ·····8 | 6 |
| | 禁止呼叫8 | 6 |
| | 限制呼叫 ·····8 | 6 |
| 信息 | 8 | 7 |
| | 设置信息收件箱8 | 7 |
| | 发送文字信息8 | 8 |
| | 发送快速记事文字信息8 | 8 |
| | 多媒体信息8 | 8 |

| | 使用邮件信息91 | |
|----|------------------|---|
| | 使用多媒体模板91 | ĺ |
| | 查看已发送信息的状态91 | |
| | 接收信息92 | 2 |
| | 阅读、锁定或删除信息92 | 2 |
| | 存储多媒体信息中的文件93 | 3 |
| | 阅读浏览器信息94 | ŀ |
| | 信息服务94 | |
| | 语音信箱95 | j |
| 新闻 |]及娱乐 ······ 97 | , |
| | 浏览器97 | 7 |
| | 游戏和应用程序 99 |) |
| | 创建提示铃音101 | |
| 设置 | ∄手机功能······· 109 |) |
| | 自定义手机设置109 |) |
| | 免提功能115 | ; |
| | 网络功能117 | , |
| | 个人事务管理 117 | 7 |

| 保密设置 | 118 |
|-------------|-----|
| 故障处理 ······ | 121 |
| 电磁波能量吸收比值 | 125 |
| 中文键盘输入法 | 127 |

目

录

安全信息 🍑

为了安全、有效地使用您的手机,请您在使用前阅读以下信息。

射频能的泄露

您的手机是一个低功率的无线发射机和接收机,它 在使用中接收并发送射频信号。当您使用手机进行 通信时,处理通话的系统控制您的手机发射的功率 电平。

该摩托罗拉移动电话的设计符合您所在国家的有关 射频能泄露的本地规定。

使用手机时的注意事项

为了保证手机发挥最佳功能以及射频能的泄露符合 相关标准,请遵守以下要求。

天线注意事项

如果您的手机有外置天线,请仅使用原配的或经摩托 罗拉认可的天线。未经认可的天线、经改装或增添了 附件的天线可能会损坏手机。



安

通话期间请勿触摸天线。触摸天线会影响通话质量并使手机的功率高出正常使用所需的功率。此外,使用未经认可的天线可能会违反您所在国家的规定。

手机使用方法

拨出或接听电话时,按照使用有线电话的方式手握 手机,然后直接对着话筒讲话。

交流充电器的使用

请将交流电充电器连接到与产品标志相同的指定电源中。确保电线位置的正确,不会受到损坏或压力以延长充电器的使用寿命。为减少触电的危险,请在清洁充电器前,将其从电源处拔下。充电器禁止在室外或潮湿环境中使用。切勿更换充电器的电线和插头。

随身携带时的注意事项

为符合射频泄露规定,如果您随身携带手机,请将手机装入摩托罗拉提供或认可的腰夹、机座、皮套或机套中。使用非摩托罗拉认可的配件可能会导致超出射频泄露规定的上限。如果您没有使用这些由摩托罗拉认可或提供的随身携带的专用配件,而且没有将手机放置于正常使用位置,请您在使用手机时,确保将手机与身体的距离保持至少1英寸(2.5厘米)。

使用资料功能时的注意事项

当您使用手机资料功能时(无论是否借助电缆), 请将手机与身体的距离保持至少1英寸(2.5厘米)。

摩托罗拉认可配件

使用未经摩托罗拉认可的配件(包括但不限于电池和天线)将使您的手机超出射频泄露规定的上限。 欲查看摩托罗拉认可配件列表,请访问网站:

www.motorola.com.cn

射频干扰/兼容性

注:

- 如果没有妥善的屏蔽设计,或未充分进行射频兼 容性配置,几乎所有的电子设备都易受到射频干 扰。有些情况下,您的手机会导致干扰。
- 本款手机的设计符合 FCC 准则中第 15 条中的相 关规定。具体情况受到以下两个条件的影响:
 - (1)本款手机不会导致有害于扰。
 - (2)本款手机必须能够接受所受到的干扰,包括 有可能导致错误操作的干扰。



₽

公共场所

请您在贴有通知的场所按规定关闭手机。这些场所包括医院或休养院等医疗场所可能正在使用对外部 射频信号敏感的设备。

飞机

登机前,请按规定关闭您的手机。若使用手机,请 遵照机组人员的指示。

医用设备

起搏器

起博器厂商建议手机与起搏器之间至少保持 6 英寸 (15厘米)的距离。起博器使用者应注意:

- 当手机打开时,始终保持手机与起搏器之间的距离大于6英寸(15厘米)。
- 请勿将手机放在上衣口袋内。
- 请在起搏器的另一侧使用手机,以减少潜在干扰。
- 如果您怀疑可能发生了干扰,请立即关闭手机。



助听器

一些数字手机可能会对某些助听器产生干扰。如果 出现了这类干扰,则需要您与该助听器制造商联系, 以寻求解决办法。

其它医用设备

如果您还使用其它个人医用设备,请向这些设备的制造商咨询,确定它们是否能够充分屏蔽周围的射 频信号。您也可以向医生咨询有关信息。

驾驶时手机使用注意事项

请严格遵守您开车所在地有关使用移动电话的法律 法规。

如果您在驾驶时使用手机,请遵守以下规则:

- 集中精力驾驶,注意道路情况。
- 如果手机具有免提功能,请使用免提方式通话。
- 如果驾驶条件不好,请将车停在路边后,再拨打 或接听电话。

驾驶最佳范例可访问摩托罗拉网站:www.Motorola.com/callsmart



安

装有安全气囊的车辆

请不要将手机放在安全气囊上方或安全气囊展开后 能够触及的区域内。安全气囊膨胀时,会产生很强 的外力。如果将手机放在安全气囊展开能够触及的 区域内,安全气囊膨胀时,手机可能受到强大的外 力推动而对车主造成严重伤害。

可能会引起爆炸的地方

在进入因潜在因素而容易发生爆炸的地区之前,请 关闭您的手机,除非您的手机是为在这种地区使用 而特别设计的类型,并被认证为"本质安全防爆"。 在这些地方,请不要取出、安装电池或给电池充电。 因为在这些可能发生爆炸的环境中,火花可能引起 爆炸或火灾,造成人身伤害甚至死亡。

注:上述可能引起爆炸的地方包括:燃料区(如船的甲板下面、燃料或化工制品运输及存储设施),空气中含有化学物质或微粒(如颗粒、灰尘或金属粉末)的地方。有爆炸危险的地方通常设有标志,但并不是所有的地方都有这类标志。

产品损坏注意事项

如果手机或电池浸水,撞坏,或摔坏,请停止使用,并及时送到摩托罗拉指定维修中心进行修理。不要使用微波炉等外部加热设备对其进行干燥处理。

爆破区

为了避免于扰爆破作业,在爆破区的电雷管附近或 贴有"关掉您的移动电话"的地方请关闭手机。如 果有其它类似的标语或指示,也请您遵守。

儿童

切勿让儿童玩弄手机或其配件。儿童的不当操作可能会损坏手机或配件并可能会造成对自己或他人的伤害。同时,手机可拆卸的部分,如 SIM 卡、电池等可能被儿童吞咽而造成危险。

玻璃部件

手机设备的某些部分采用玻璃原料制作。如果手机碰撞硬物或受到外界的强烈撞击,玻璃部分可能破碎。如果出现这样的情况,请不要触摸或试图拆除该部分。停止使用手机,并及时送到指定维修中心进行修理。



电池

如果珠宝、钥匙或珠串之类的导体与电池暴露在外的电极接触,就有可能造成财产损失和/或人身伤害,如烧伤。这些导体可能会使电池短路,并变得相当热。请妥善放置已充电的电池,尤其注意放在您的衣袋、钱夹或其它装有金属物的包中的电池。请仅使用摩托罗拉原装电池及充电器。

您的电池或手机可能包含如下定义的符号:

| 符号 | 定义 |
|----------------|--|
| \triangle | 以下为重要安全信息。 |
| 8 | 您的电池或手机不应弃入火中。 |
| 3 | 根据当地法律,您的电池或手机可能需要再生利用。请联络您所在地区的管理机构以获取更多信息。 |
| | 您的电池或手机不应丢入垃圾中。 |
| ⊝ Lilon BATT ⊕ | 您的手机包括一块内置锂离子电池。 |



专业人士维修

如手机出现问题,应到指定维修点请专业人士维修, 切勿自行拆卸手机以免损坏手机或造成危险。

癫痫病发作/眩晕

有些人在闪烁的灯光下(如看电视或玩电子游戏时),可能易于发作癫痫病或眩晕。即使是过去从来没有发作过癫痫病或眩晕的人,也有可能发作。

如果您有过癫痫病或眩晕发作病史或如果您的家族 中有发作历史,则当您在手机上玩游戏或使用闪灯 功能时(不是所有产品都具备闪灯功能),请先向 医生进行咨询。

父母应监管其子女使用手机中的电子游戏或其它与 闪灯相关的功能。如果出现下列症状:痉挛、眼部 或肌肉抽搐、失去知觉、无意识动作或丧失方向感, 应停止使用,并向医生进行咨询。

为了降低出现这些症状的可能性,请采取以下安全 预防措施:



- 如果您感觉疲倦或需要睡眠时,不要使用闪灯功能。
- 每小时至少休息 15 分钟。
- 在开灯的房间中玩电子游戏。
- 应尽量远离屏幕。

重复性动作伤害

当您在手机上玩游戏时,可能偶尔会感觉到手部、 臂部、肩膀、颈部或身体其它部位出现不适。请遵 循以下指示以避免腱炎、腕管综合症或其它肌肉骨 胳失调:

- 玩游戏时每小时至少休息 15 分钟。
- 如果玩游戏时您的手部、腕部或臂部开始疲劳 或疼痛,请停止并在下次开始玩游戏之前休息 几小时。
- 如果在玩游戏过程中或之后您持续出现手部、腕 部或臂部疼痛,停止玩游戏并去看医生。

关心环保, 再生利用



如果您在摩托罗拉的产品上看到此标识,请不要将该产品与生活垃圾一同丢弃。

摩托罗拉手机和配件的再生利用

请不要将手机或电子配件,比如充电器或耳机同生活垃圾一同丢弃。某些国家或地区建立有专门的回收系统处理电子产品和电子废品。详情请与当地有关部门联系。如果该地区没有专门的回收系统,请您将不要的手机或电子配件返还到当地摩托罗拉认可的服务中心。

※如本手册中所述内容与您的手机不符,请以手机 为准。

Motorola 拥有对本手册的最终解释权。 Motorola 保留修改技术规则而不事先通知的权利。 Motorola 保留修改本手册的权利,恕不另行通知。

制造商保留在未事先通知的情况下对技术产品规格进行修改的权利。





Hereby, Motorola declares that this product is in compliance with

- The essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC
- · All other relevant EU Directives



The above gives an example of a typical Product Approval Number.

You can view your product's Declaration of Conformity (DoC) to Directive 1999/5/EC (the R&TTE Directive) at www.motorola.com/ rtte - to find your DoC, enter the Product Approval Number from your product's label in the "Search" bar on the Web site.

此处所显示编码(IMEI, Type)仅用作示例,对应 的真实内容应以您的手机为准。



